



bản tin **Hiệp Thông**

Cộng Đoàn Đức Mẹ Hồn Xác Lên Trời, Our Lady of Czestochowa Church, Giáo Phận Metuchen
807 Hamilton Blvd., South Plainfield, NJ 07080

Tháng 11 Năm 2018

Linh Mục Quản Nhiệm:
Phêrô Trần Việt Hùng
(732) 372-3839
Email: petertran000@gmail.com
<http://www.cdmetuchen.org>

25/12/2018: Viết bài cho Đặc San Xuân Kỷ Hợi 2019 với chủ đề "Xuân Tin Yêu Nguyện Ước"

Chương trình Tết Kỷ Hợi 2019 sẽ được tổ chức vào thứ bảy ngày 9 tháng 2, 2019 tức là vào ngày mùng 5 Tết. Cha Chánh Xứ cùng ban thường vụ cũng đã chọn chủ đề cho Tết 2019 là "Xuân Tin Yêu Nguyện Ước," tạm dịch tiếng Anh là "Spring - Prayerfull Hope for Faith and Love."

Chương Trình Mục Vụ

† Lễ Chúa Nhật: 01:00 PM
† Lễ Thứ Sáu: 08:00 PM
† Hòa Giải: 12:00 PM
† Rửa Tội:
Chúa Nhật thứ ba mỗi tháng.
† Hôn Phối:
Xin liên lạc trực tiếp với
Cha Quản Nhiệm một năm
trước ngày cưới.
† Thăm Bệnh Nhân:
Liên lạc anh Thi Anh Tài
(732) 343-5922

Qua chủ đề này cộng đoàn mời gọi quý vị viết bài cho Đặc San Xuân Kỷ Hợi 2019 về những nguyện ước trong cuộc đời đã làm và muốn làm cho mình, cho gia đình, cho người thân; những nguyện ước cho cộng đoàn, cho giáo hội cũng như cho cộng đồng người Việt tại hải ngoại, và nhất là những nguyện ước cho quê hương hôm nay và cho tương lai mai sau. Cộng đoàn xin mời gọi sự đóng góp bài vở cho đặc san để nội dung được thêm phong phú với những thể loại truyện ngắn, thơ văn, phiếm luận, biên khảo, suy tư, sinh hoạt, sưu tầm, v.v. Dưới đây là những chi tiết để gửi bài cho đặc san Xuân:

- Xin dùng font căn bản như Times New Roman để đánh dấu tiếng Việt và nếu phải viết tay xin cố gắng viết thật rõ ràng để tránh sự nhầm lẫn đáng tiếc.
- Xin gửi bài cho Ban Báo Chí qua e-mail bao@cdmetuchen.org hoặc đưa tay cho anh Hồ Đức Linh
- Hạn chót nhận bài là ngày Lễ Giáng Sinh 25/12/2018
- Nếu bài vở không được chọn đăng, Ban Báo Chí xin được lưu trữ và có thể đăng trong những năm sau. Nếu bài cần được sửa chữa, Ban Báo Chí sẽ liên lạc và với sự đồng ý của tác giả.
- Cộng Đoàn không có thông lệ trả nhuận bút cho các bài được đăng.
- Đặc san sẽ được phát hành miễn phí trong đêm văn nghệ mừng Xuân Kỷ Hợi 2019.

Chủ Tịch

Anh Trần Thắng
(732) 343-5270

Tôn Vương Đức Mẹ:

Anh Trần Quốc Hùng
(732) 200-5406

Ca Đoàn:

Nguyễn Chinh Nguyễn
(732) 973-9307

Hội Các Bà Mẹ:

Bà Nguyễn Thị Nhung
(732) 582-6302

Hội Cao Niên

Ông Nguyễn Trọng Tài
732-972-9885

Ban Giáo Lý:

Anh Nguyễn Chinh Nguyễn
(908) 307-2546

Ban Việt Ngữ:

Cô Kim Chi
(732) 887-8927

Đặc san là cơ hội tốt nhất và hiệu quả nhất để quảng cáo tới mọi người trong vùng, thích hợp cho các nhà hàng, các văn phòng y tế, luật sư, kế toán, bảo hiểm, du lịch..., các dịch vụ chuyên môn, điện nước, máy lạnh, máy sưởi, sửa nhà, sửa tiem... Xin quý vị liên lạc với anh Minh, điện thoại 908-616-5612, để được giúp đỡ tận tình về trình bày cũng như về nội dung quảng cáo.

25/11/2018: Ghi Danh tập Văn Nghệ Tết Kỷ Hợi 2019

Chương Trình Tết Kỷ Hợi 2019 với chủ đề "Xuân Tin Yêu Nguyện Ước - Spring, Prayerful Hope for Faith and Love" sẽ được tổ chức vào thứ bảy ngày 9/2/2019 tại Ukrainian Cultural Center, Somerset NJ.

Để chuẩn bị cho chương trình các diễn viên, ca viên, vũ công sẽ bắt đầu tập dợt từ chúa nhật 2/12/2018. Vì vậy nếu quý phụ huynh muốn cho con em tham gia cũng như các bạn thành niên muốn tham gia, xin ghi danh trực tuyến hay điền đơn và gửi lại trước chúa nhật 25/11/2018.

1. Ghi danh trực tuyến tại <http://cdmetuchen.org/vannghe/>
2. Đơn ghi danh cho các em cũng như cho các bạn thành niên tại http://cdmetuchen.org/upload/vannghe_registration2019.pdf



Kính thăm Cha Quản Nhiệm,
Ban Chấp Hành Công Đoàn,
Quý Hội Đồng Mục Vụ, quý ân
nhân và quý Ông Bà Anh Chị
Em,

Thay mặt các em Thiếu Nhi Thánh Thể Đoàn Gioan Phaolô II, chúng con xin chân thành cảm ơn sự ưu ái, chia sẻ thời gian quý báu, và những món quà mà quý vị đã dành cho Đoàn chúng con nhân ngày Thành Lập. Sự hiện diện và lời cầu nguyện của quý vị là một niềm vinh dự lớn lao cho chúng con. Nguyên xin Chúa Giêsu và Mẹ Maria luôn gìn giữ và trả công bội hậu cho Cha cùng tất cả quý vị.

Xin Cha và quý vị tiếp tục cầu nguyện cho đoàn chúng con,

Xin chân thành cảm tạ.

Đại diện Đoàn Gioan Phaolô II
Trưởng Maria Nguyễn Thị Thanh Thảo



TIN GIÁO LÝ-VIỆT NGỮ-TNTT:

Vì nhu cầu tập Văn Nghệ Tết từ 2/12/2018 đến hết 3/2/2019, giờ giấc sinh hoạt của GIÁO LÝ-VIỆT NGỮ-TNTT được thay đổi như sau:

Giáo Lý: 09:00am -10:30am Việt Ngữ:10:30am -11:30am
Thiếu Nhi Thánh Thể: 11:30am -12:45pm

Các em nào học GIÁO LÝ, không học VIỆT NGỮ mà tham gia TNTT, xin cha mẹ đón các em về lúc 10:30 và trở lại sinh hoạt TNTT lúc 11:30.

Sau Văn Nghệ Tết (thứ Bảy - 9/2/2019), giờ giấc sinh hoạt trở lại bình thường.

Xin Lưu Ý:

Chủ Nhật, ngày 25 tháng 11 - cuối tuần Lễ Tạ Ơn: TNTT sẽ không mặc đồng phục và không sinh hoạt. Các em sẽ ngồi với gia đình.

Xin quý phụ huynh nhớ đỡ / pack đồ ăn snack cho các em nếu các em học trước khi sinh hoạt TNTT.

Đồng phục TNTT trong mùa lạnh:

- Áo TNTT
- Hay áo trắng tay dài (long sleeve thermal) cùng với áo TNTT;
- Nữ: Vớ dày / tight màu xanh đen, hay màu đen cùng với váy đầm TNTT
- Hay quần tây màu xanh đen

Thánh Lễ Chúa Nhật	Phụng Viếng Thánh Thể	Đọc Sách	Giúp Lễ	Phòng Thánh	Lễ Gia Đình	Tôn Vương Đức Mẹ
25/11/18 CN Chúa Kitô	Ông Phương Bà Hương	Phạm Phương Nguyễn Trọng	John T, Anthony N, Alvin N Lindsay N,	Anh Tân	Đặng Linh	
02/12/18 CN 1 Mùa Vọng	Bà Thu Ông Minh Bà Khổng	TNTT	Katie N, Ethan K, Calvin T, Natalie N, John N	Anh Phương	Đặng Văn Độ	
08/12/18 Thứ 7 Đức Mẹ Vô Nhiễm	Ông Tài Bà Hạnh (Quý) Ông Linh	Thi Anh Tài Trương Tân	Dustin V, Joseph L, Alex V, Alex D, Nick N	Anh Hùng		
09/12/18 CN 2 Mùa Vọng	Bà Hương Bà Hạnh (An) Ông Phương	Đỗ Thị Kim Tiền Lê Tăng Tuyết	Khoi N, Danny N, Angelina T, Phillip B, Vincent T	Anh Chiến	Dang, Duy	
16/12/18 CN 3 Mùa Vọng	Ông Minh Bà Khổng Bà Thu	Nguyễn Minh Tuyết Nguyễn Văn Vĩnh	John T, Anthony N, Alvin N Lindsay N, Tina D	Anh Phương	Đào Đình Dinh & Đào Mai Hân	